



اجتماعات ما بين الدورات

و

المؤتمر الاستعراضي الخامس الاجتماع التحضيري الأول

20-18 يونيو/ حزيران

معلومات إدارية

1. طبيعة الاجتماعات:

تتعد اجتماعات ما بين الدورات وفقاً لقرار المؤتمر الاستعراضي الرابع عام 2019 الذي قرر على أن "يتم انعقاد اجتماعات سنوي ما بين الدورات بصفة غير رسمية ، و يفضل انعقاده بعد الموعد النهائي لتقديم المعلومات حول الشفافية في 30 أبريل/ نيسان ويمكن أن يتضمن جزء موضوعي وجزء تحضيرية". قررت الدول الأعضاء في اجتماع الواحد والعشرين عقد الاجتماعات ما بين الدورات في 20-18 حزيران/ يونيو في جنيف، سويسرا.

ستعقد اجتماعات ما بين الدورات على مدار يومين ونصف، من 10 إلى 20 حزيران/ يونيو، تحديداً في 18 و19 صباح نهار 20 حزيران/يونيو.

بعد ظهر 20 حزيران/يونيو، سيعقد اجتماع تحضيرية لمدة نصف يوم للمؤتمر الاستعراضي الخامس والذي سيطلب إجراء تسجيل منفصل وفقاً للمعايير الموحدة للأمم المتحدة. (راجع القسم 4 بشأن التسجيل)

2. شكل الاجتماع:

ستعقد الاجتماعات ما بين الدورات والمؤتمر الاستعراضي الخامس الاجتماع التحضيري الأول شخصياً. أما بالنسبة للمشاركين غير القادرين على الحضور يمكنهم حضور الاجتماع عبر الإنترنت.

3. المشاركة:

الاجتماعات ما بين الدورات والمؤتمر الاستعراضي الخامس الاجتماع التحضيري الأول مفتوح للدول الأعضاء والدول غير الأعضاء في الاتفاقية والمنظمات الدولية وغير الحكومية المهمة.

4. التسجيل:

اجتماعات ما بين الدول:	المؤتمر الاستعراضي الخامس الاجتماع التحضيري الأول:
التسجيل عبر هذا الرابط قبل 10 حزيران/ يونيو	يرجى تقديم تشكيل وفدكم من خلال مذكرة شفاهية على:
https://www.apminebanconvention.org/en/intersessional-meetings/2024-im/	aplc@un.org
	قبل 14 حزيران/ يونيو 2024

5. التكاليف:

لا يتوجب على الوفود دفع أي تكاليف للمشاركة في الاجتماعات ما بين الدورات، إذ إن سويسرا ستغطي تكاليف الترتيبات التنظيمية والترجمة الفورية من خلال المساهمة في مركز جينيف الدولي لإزالة الألغام للأهداف الإنسانية.

أما بالنسبة إلى تكاليف المؤتمر الاستعراضي الخامس الاجتماع التحضيري الأول فتتحملها الدول المشاركة وفقاً لجدول التقييم التي عدته الأمم المتحدة بشكل مناسب.

6. المكان:

سيعقد كل من اجتماعات ما بين الدورات والمؤتمر الاستعراضي الخامس الاجتماع التحضيري الأول في مبنى المنظمة العالمية للأرصاد الجوية (WMO)، bis7 شارع السلام، جينيف، غرفة أوباسي.

7. اللغات

كما يجري عادة، ستتوفر الترجمة الفورية لاجتماعات ما بين الدول باللغة العربية والإنكليزية والفرنسية والروسية والإسبانية.

وستتوفر الترجمة الفورية للمؤتمر الاستعراضي الخامس الاجتماع التحضيري الأول باللغات الرسمية الستة للأمم المتحدة.

8. السفر والإقامة:

على المشاركين تغطية جميع مصاريف سفرهم وإقامتهم والتأكد من اتخاذ الإجراءات اللازمة لضمان التغطية الطبية الشاملة أثناء إقامتهم في سويسرا. وستقام الكثير من الفعاليات الكبرى الأخرى في جينيف في شهر يونيو/حزيران. ومن الأفضل أن تحجز الوفود أماكن إقامتها بأقرب وقت ممكن.

لمزيد من المعلومات بشأن السفر إلى سويسرا اضغطوا على هذا الرابط:

<https://www.sem.admin.ch/sem/en/home/themen/einreise/faq.html>

9. متطلبات التأشيرة إلى سويسرا:

يتعين على المشاركين الذين يحتاجون تأشيرات دخول إلى سويسرا وتأشيرات عبور ترتيب أمورهم الخاصة. ونذكر أنّ سويسرا دولة عضو منتسبة في اتفاقية شنغن وبالتالي تنطبق شروط شنغن على الدخول. وتتطلب إجراءات الحصول على تأشيرة شنغن 21 يوماً فور انهاء طلبكم. ولذلك، نرجوا من الوفود التواصل مع الممثل السويسري المسؤول عن محل إقامتهم في أسرع وقت ممكن للحصول على إجراءات التأشيرة.

والمستندات التي يجب تقديمها. كما يتضمن الموقع الإلكتروني للوزارة الخارجية الفدرالية السويسرية معلومات عن إجراءات التأشيرة ونماذج طلب التأشيرة وقائمة بالممثلين السويسريين في الخارج.

<https://www.eda.admin.ch/eda/en/dfa/entry-switzerland-residence/visa-requirements-application-form.html>

10. الوصول إلى جنيف:

تكلف سيارة الأجرة من المطار إلى وسط المدينة CHF 35 فرنك سويسري (مدة الطريق 15 دقيقة). للحصول على معلومات إضافية عن وسائل النقل العامة في جنيف زوروا www.tpg.ch.

يمكن للوفود أيضاً الحصول على تصريح لوسائل النقل العامة في جنيف من محل إقامتهم في الفندق طوال فترة وجودهم في البلاد.

11. الفعاليات الجانبية:

ستتوفر المعلومات المتعلقة بالفعاليات الجانبية المفتوحة لجميع الوفود على موقع الاتفاقية الإلكترونية فور توفير هذه المعلومات. إذا تودون حجز غرفة لفعالية جانبية أو اجتماع، نرجوا الاطلاع على نموذج طلب غرفة الفعاليات الجانبية المرفق (المستند6) وأرسله إلى وحدة الدعم التنفيذ ISU (isu@apminebanconvention.org) قبل 24 حزيران/يونيو 2024. ويرجى عدم إقامة أي فعاليات جانبية أو اجتماعات قد تتزامن مع اجتماعات ما بين الدورات.

12. أسئلة متعلقة ببرنامج اجتماعات ما بين الدورات:

للاستفسار عن جدول أعمال الاجتماعات الرجاء التواصل مع وحدة الدعم التنفيذ ISU (isu@apminebanconvention.org).

تتوفر المعلومات ابتداءً من 21 آذار/ مارس 2024.